

RESUMO

Este trabalho, vinculado ao projeto *Ferdinand Denis – Historiador da Literatura, Leitor de Camões*, tem por objetivo elaborar uma tradução comentada de *Camoens et Jozé Indio*, presente no livro *Scènes de la nature sous les tropiques*, e uma biografia intelectual de Ferdinand Denis. Para tal, procedeu-se ao levantamento da bibliografia do autor, buscando identificar as obras já digitalizadas em bibliotecas brasileiras e europeias, e da fortuna crítica produzida sobre ele a partir de 1990 a fim de compilar dados que sirvam de referência tanto na tradução como na biografia. Dessa maneira, ambas constituem uma tentativa de construir uma fonte de consulta que colabore com a contextualização dos leitores no universo do autor.